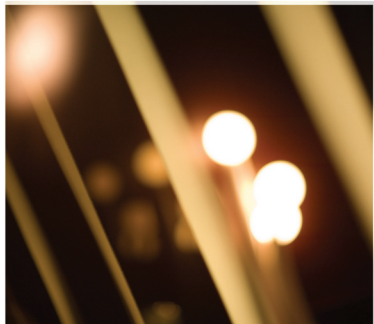


NOKIA N72



ΞΕΚΙΝΩΝΤΑΣ



Nokia N72-5

© 2007 Nokia. Με την επιφύλαξη παντός δικαιώματος.

Τα «Nokia», «Nokia Connecting People», και «Pop-Port» είναι σήματα ή είναι σήματα κατατεθέντα της Nokia Corporation. Οι ονομασίες άλλων προϊόντων και εταιρειών που αναφέρονται στο παρόν ενδέχεται να αποτελούν σήματα ή εμπορικές επωνυμίες των αντίστοιχων δικαιούχων τους.

Απαγορεύεται η αναπαραγωγή, μεταφορά, διανομή ή αποθήκευση τμήματος ή του συνόλου των περιεχομένων του παρόντος εγγράφου σε οποιαδήποτε μορφή χωρίς την προηγούμενη έγγραφη συναίνεση της Nokia.

9247508, Τεύχος 2 EL

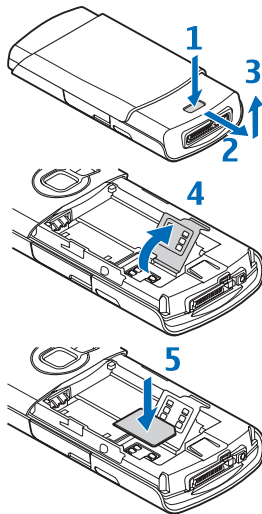
Αριθμός μοντέλου: Nokia N72-5. Στο εξής θα αναφέρεται ως Nokia N72.

Τοποθέτηση κάρτας SIM και μπαταρίας

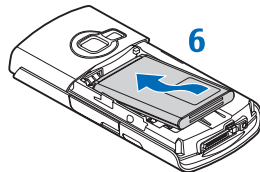
Φυλάσσετε όλες τις κάρτες SIM μακριά από μικρά παιδιά.

Απενεργοποιείτε πάντα τη συσκευή και αποσυνδέετε το φορτιστή πριν αφαιρέσετε την μπαταρία.

- 1 Με το πίσω μέρος της συσκευής προς εσάς, πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης (1), και σύρετε το κάλυμμα προς την κατεύθυνση του βέλους (2).
- 2 Ανασηκώστε το κάλυμμα (3).
- 3 Για να απελευθερώσετε τη θήκη της κάρτα SIM, ανασηκώστε την θήκη προς τα πάνω (4).
- 4 Τοποθετήστε την κάρτα SIM (5). Βεβαιωθείτε ότι οι επαφές της κάρτας είναι στραμμένες προς τις αντίστοιχες υποδοχές της συσκευής και ότι η λοξότμητη γωνία της κάρτας είναι στραμμένη προς τη βάση της συσκευής.
- 5 Κλείστε τη θήκη, και ασφαλίστε την στη θέση της.



- 6 Τοποθετήστε την μπαταρία (6).
- 7 Αντικαταστήστε το πίσω κάλυμμα.



Τοποθέτηση της κάρτας μνήμης

Χρησιμοποιήστε μόνο κάρτες MultiMediaCards μειωμένου μεγέθους (RS-MMC) εγκεκριμένες από τη Nokia για χρήση με αυτήν τη συσκευή. Η Nokia χρησιμοποιεί τα εγκεκριμένα βιομηχανικά πρότυπα για κάρτες μνήμης, αλλά οι κάρτες άλλων κατασκευαστών ίσως να μην λειτουργούν σωστά ή να μην είναι πλήρως συμβατές με αυτήν τη συσκευή.

Χρησιμοποιείτε μόνο συμβατές κάρτες MultiMediaCard (RS-MMC) μικρού μεγέθους που έχουν εγκριθεί για χρήση με αυτήν τη συσκευή. Η Nokia χρησιμοποιεί τα εγκεκριμένα βιομηχανικά πρότυπα για κάρτες μνήμης, αλλά οι κάρτες άλλων κατασκευαστών ίσως να μην λειτουργούν σωστά ή να μην είναι πλήρως συμβατές με αυτήν τη συσκευή. Άλλες κάρτες μνήμης, όπως οι κάρτες Secure Digital (SD), δεν προσαρμόζονται στην υποδοχή κάρτας μνήμης και δεν είναι συμβατές με αυτή τη συσκευή. Η χρήση ασύμβατης κάρτας μνήμης μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην κάρτα μνήμης και στη συσκευή και τα δεδομένα που είναι αποθηκευμένα στην ασύμβατη κάρτα ενδέχεται να καταστραφούν.

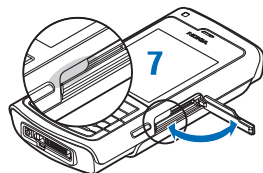
Χρησιμοποιήστε μια συμβατή κάρτα μνήμης για να αποθηκεύσετε τη μνήμη στη συσκευή σας. Μπορείτε επίσης να δημιουργήσετε αντίγραφα ασφαλείας των πληροφοριών από τη συσκευή σας σε συμβατή κάρτα μνήμης, για παράδειγμα:

- Ήατα μνήμης MultiMediaCard μειωμένου μεγέθους (RS-MMC) .
- Προσαρμογέας MultiMediaCard (MMC) .

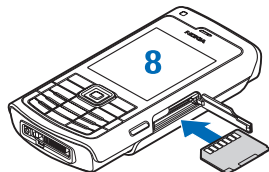
Δεν χρειάζεστε τον προσαρμογέα, όταν χρησιμοποιείτε την κάρτα RS-MMC στο Nokia N72. Ο προσαρμογέας σας επιτρέπει να χρησιμοποιείτε την κάρτα RS-MMC σε άλλη συμβατή συσκευή που διαθέτει υποδοχή κάρτα MMC πλήρους-μεγέθους.

Μια συμβατή κάρτα μνήμης μπορεί να είναι ήδη τοποθετημένη στη συσκευή.

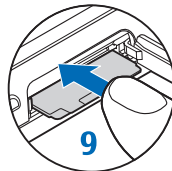
- 1 Για να τοποθετήσετε μια κάρτα μνήμης, ανοίξτε τη θύρα της υποδοχής της κάρτας μνήμης (7). Τοποθετήστε το δάχτυλό σας στην εσοχή στο πάνω μέρος της θύρας, και ανασηκώστε τη θύρα.



- 2 Τοποθετήστε μια συμβατή κάρτα μνήμης στην υποδοχή (8). Βεβαιωθείτε ότι οι επαφές της κάρτας είναι στραμμένες προς τα πάνω και ότι η λοξόμητη γωνία είναι στραμμένη προς την βάση της συσκευής.



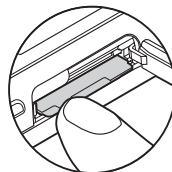
- 3 Πιέστε την κάρτα προς τα μέσα (9). Θα ακουστεί ένας χαρακτηριστικός ήχος (κλικ) όταν η κάρτα ασφαλίσει στη θέση της.
- 4 Κλείστε τη θύρα. Δεν μπορείτε να χρησιμοποιήσετε την κάρτα μνήμης αν η θύρα είναι ανοικτή.



Εξαγωγή της κάρτας μνήμης

- 1 Ανοίξτε τη θύρα της υποδοχής της κάρτας μνήμης.
- 2 Πιέστε την κάρτα μνήμης για να την απελευθερώσετε από την υποδοχή.
- 3 Αφαιρέστε την κάρτα μνήμης. Αν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη, επιλέξτε **OK**.

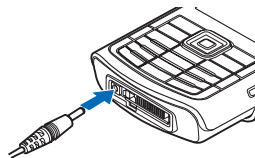
 **Σημαντικό:** Μην αφαιρείτε την κάρτα μνήμης, ενώ υπάρχει κάποια ενέργεια σε εξέλιξη και εκτελείται πρόσβαση στην κάρτα. Η αφαίρεση της κάρτας όταν βρίσκεται σε εξέλιξη μια λειτουργία μπορεί να προκαλέσει βλάβη



στην κάρτα μνήμης και στη συσκευή και τα δεδομένα που είναι αποθηκευμένα στην κάρτα ενδέχεται να καταστραφούν.

Φόρτιση της μπαταρίας

- 1 Συνδέστε ένα συμβατό φορτιστή σε μια πρίζα.
- 2 Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος στη συσκευή. Η γραμμή ένδειξης φόρτισης της μπαταρίας αρχίζει να μετακινείται. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή κατά τη διάρκεια της φόρτισης. Αν η μπαταρία έχει αποφορτιστεί εντελώς, ενδέχεται να περάσουν μερικά λεπτά μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη φόρτισης.
- 3 Όταν η μπαταρία φορτιστεί πλήρως, η κύλιση της ενδεικτικής στήλης φόρτισης σταματάει. Αποσυνδέστε το φορτιστή, πρώτα από τη συσκευή, και στη συνέχεια από την πρίζα.

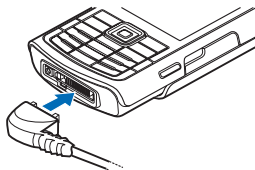


Ακουστικό

Συνδέστε το συμβατό ακουστικό στην υποδοχή Pop-Port™ της συσκευής σας.

 **Προειδοποίηση:** Όταν χρησιμοποιείτε σεντ μικροφώνου-ακουστικού, η ικανότητά σας να ακούτε εξωτερικούς ήχους ενδέχεται να επηρεαστεί. Μη χρησιμοποιείτε σεντ μικροφώνου-ακουστικού σε περιπτώσεις όπου μπορεί να τεθεί σε κίνδυνο η ασφάλειά σας.

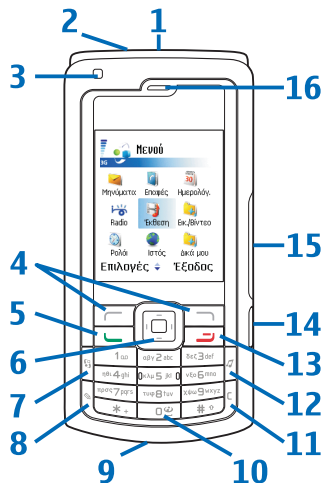
Για να χρησιμοποιήσετε τυπικά στερεοφωνικά ακουστικά 3,5 mm, χρησιμοποιήστε τον προσαρμογέα ήχου Nokia AD-49. Συνδέστε το καλώδιο του προσαρμογέα στην υποδοχή Pop-Port™ του Nokia N72 και συνδέστε τα ηχεία στην υποδοχή στο επάνω μέρος του προσαρμογέα.



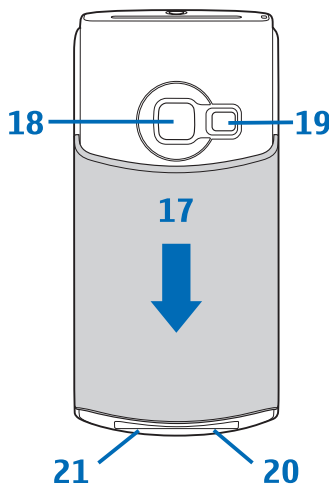
Για να απαντήσετε ή να τερματίσετε μια κλήση, πιέστε το πλήκτρο κλήσης . Στη διάρκεια της κλήσης, μιλάτε στο μικρόφωνο στην επάνω δεξιά γωνία του πλήκτρου κλήσης. Για να ρυθμίσετε την ένταση του ήχου, χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα της συσκευής.

Πλήκτρα και τμήματα

-  Πλήκτρο λειτουργίας (1)
- Έξοδος μεγαφώνου (2)
- Ο αισθητήρας φωτός (3) παρακολουθεί διαρκώς τις συνθήκες φωτισμού, και ην οθόνη και το πληκτρολόγιο ενδέχεται να αναβοσβήσουν αν ο φωτισμός είναι χαμηλός
-   Πλήκτρα επιλογής (4) για επιλογή εντολών και στοιχείων
-  Πλήκτρο κλήσης (5)
-  Πλήκτρο μετακίνησης 5 κατευθύνσεων (6) για μετακίνηση στα μενού. Πατήστε το πλήκτρο μετακίνησης στο κέντρο () για την επιλογή, αποδοχή ή ενεργοποίηση ρυθμίσεων
-  Πλήκτρο μενού (7) το οποίο ανοίγει το κύριο μενού
-  Πλήκτρο επεξεργασίας (8) το οποίο ανοίγει μια λίστα εντολών για την επεξεργασία κειμένου
- Μικρόφωνο (9)
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο  (10) για συντόμευση σε σύνδεση στον Ιστό
-  Πλήκτρο διαγραφής (11) το οποίο διαγράφει κείμενο και στοιχεία
-  Πλήκτρο μουσικής (12) το οποίο ανοίγει το πρόγραμμα αναπαραγωγής μουσικής
-  Πλήκτρο τερματισμού κλήσης (13)
- Το πλήκτρο κλείστρου της κάμερας (14) για λήψη ακίνητης εικόνας με την κάμερα



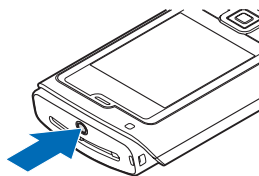
- Υποδοχή κάρτας μνήμης (15)
- Ακουστικό (16)
- Ανοίξτε το κάλυμμα του φακού της κάμερας (17) για να ενεργοποιήσετε την κάμερα
- Κάμερα (18) για λήψη εικόνας ή εγγραφή βίντεο υψηλής ανάλυσης
- Φλας LED (19)
- Υποδοχή φορτιστή (20)
- Υποδοχή Pop-Port (21) για συμβατό καλώδιο δεδομένων USB, ακουστικά και άλλα συμβατά εξαρτήματα



Ενεργοποίηση της συσκευής

Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο .

Αν σας ζητηθεί ο κωδικός PIN ή ο κωδικός κλειδώματος, πληκτρολογήστε τον κωδικό (εμφανίζεται ως ****) και πατήστε  (OK). Η εργοστασιακή ρύθμιση για τον κωδικό κλειδώματος είναι **12345**. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τους κωδικούς πρόσβασης, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης της συσκευής σας.



Η συσκευή σας διαθέτει εσωτερική κεραία.

 **Σημείωση:** Όπως ισχύει και για οποιαδήποτε άλλη συσκευή μετάδοσης ραδιοκυμάτων, μην αγγίζετε άσκοπα την κεραία όταν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη. Η επαφή με την κεραία επηρεάζει την ποιότητα της κλήσης και μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα τη λειτουργία της συσκευής σε υψηλότερο επίπεδο ισχύος από αυτό που θα ήταν απαραίτητο σε διαφορετική περίπτωση. Αποφεύγοντας την επαφή με την περιοχή της κεραίας κατά τη λειτουργία της συσκευής, βελτιστοποιείται η απόδοση της κεραίας και παρατείνεται η διάρκεια ζωής της μπαταρίας.



Όταν ενεργοποιείτε τη συσκευή για πρώτη φορά, μπορεί να σας ζητηθεί να ρυθμίσετε τις παρακάτω πληροφορίες: **Επιλέξτε τρέχ. πόλη:**, **Όρα:** και **Ημερομηνία:**. Χρησιμοποιήστε το πλήκτρο μετακίνησης (↶) και τα αριθμητικά πλήκτρα. Για να βρείτε την πόλη, πληκτρολογήστε τα πρώτα γράμματα του ονόματος της πόλης. Η πόλη που επιλέγετε καθορίζει επίσης τη ζώνη ώρας για το ρολόι στη συσκευή σας.

Πατήστε το  (πλήκτρο μενού) για να ανοίξετε το κύριο μενού.

Ο φορέας παροχής υπηρεσιών δικτύου που χρησιμοποιείτε ενδέχεται να έχει ζητήσει ορισμένες λειτουργίες να είναι μη διαθέσιμες ή απενεργοποιημένες στη συσκευή σας. Στην περίπτωση αυτή, δεν θα εμφανίζονται στο μενού της συσκευής σας. Η συσκευή σας ενδέχεται επίσης να έχει ρυθμιστεί ειδικά. Η διαμόρφωση αυτή μπορεί να περιλαμβάνει αλλαγές στα ονόματα των μενού, στη σειρά των μενού και στα εικονίδια. Επικοινωνήστε με το φορέα παροχής υπηρεσιών δικτύου για περισσότερες πληροφορίες.

Πληροφορίες για την οθόνη

Αφαιρέστε τις προστατευτικές πλαστικές μεμβράνες που καλύπτουν την οθόνη και την κάμερα.

Μπορεί να εμφανιστούν μερικές ελλείψεις ή αποχρωματισμένες ή φωτεινές κηλίδες. Πρόκειται για χαρακτηριστικό γνώρισμα αυτού του τύπου οθόνης. Ορισμένες οθόνες μπορεί να περιλαμβάνουν ρίξει ή κουκίδες που εμφανίζονται ή χάνονται. Είναι φυσιολογικό και δεν πρόκειται για βλάβη.

Ρυθμίσεις MMS και Internet μέσω κινητού

Το Nokia N72 έχει ρυθμίσεις MMS, GPRS, συνεχούς ροής και Internet μέσω κινητού που διαμορφώνονται αυτόματα στη συσκευή, βάσει των πληροφοριών του φορέα παροχής υπηρεσιών ή του φορέα διαχείρισης δικτύου.

Βασικές ενδείξεις

📶 Η συσκευή χρησιμοποιείται σε δίκτυο GSM.

✉️ Έχετε λάβει ένα ή περισσότερα μηνύματα στο φάκελο **Εισερχόμενα** της εφαρμογής **Μηνύματα**.

📬 Υπάρχουν μηνύματα που δεν έχουν αποσταλεί ακόμη στο φάκελο **Εξερχόμενα**.

📞 Έχετε αναπάντητες κλήσεις.

🔊 Εμφανίζεται αν ο **Τύπος ήχου** έχει ρυθμιστεί στην επιλογή **Αθόρυβο** και τα στοιχεία **Ήχος ειδ. μηνυμάτων**, **Ήχος ειδοπ. Συν/λίας** και **Ήχος ειδοπ. e-mail** έχουν ρυθμιστεί στην επιλογή **Απενεργοποιημ..**

🔑 Το πληκτρολόγιο της συσκευής είναι κλειδωμένο.

📶 Το ξυπνητήρι είναι ενεργοποιημένο.

2 (υπηρεσία δικτύου) Χρησιμοποιείται η δεύτερη τηλεφωνική γραμμή.

➡️ Όλες οι εισερχόμενες κλήσεις στη συσκευή προωθούνται σε άλλον αριθμό. Αν έχετε δύο τηλεφωνικές γραμμές, η ένδειξη της προώθησης είναι **1** για την πρώτη γραμμή και **2** για τη δεύτερη.

🔊 Ακουστικά είναι συνδεδεμένα στη συσκευή.

🔊 Ακουστικά βαρηκοΐας είναι συνδεδεμένα στη συσκευή.

🔊 Έχει διακοπεί η σύνδεση των ακουστικών με συνδεσιμότητα Bluetooth.

D Υπάρχει ενεργή κλήση δεδομένων.

 Η σύνδεση GPRS ή EDGE για μεταφορά πακέτων δεδομένων είναι διαθέσιμη.

 Η σύνδεση GPRS ή EDGE για μεταφορά πακέτων δεδομένων είναι ενεργή.

 Η σύνδεση GPRS ή EDGE για μεταφορά πακέτων δεδομένων βρίσκεται σε αναμονή.

 Η συνδεσιμότητα Bluetooth είναι ενεργοποιημένη.

 **(*)** Μεταδίδονται δεδομένα μέσω σύνδεσης Bluetooth.

 Η σύνδεση USB είναι ενεργή.

 Ένα μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου το οποίο έχει διαβαστεί, εείναι σε αναμονή για να το ανακτήσετε στη συσκευή σας.

 Ένα μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου το οποίο δεν έχει διαβαστεί είναι σε αναμονή για να το ανακτήσετε στη συσκευή σας.

Κλείδωμα του πληκτρολογίου (keyguard)

Χρησιμοποιήστε τη λειτουργία κλειδώματος πληκτρολογίου για να αποτρέψετε το πάτημα των πλήκτρων κατά λάθος.

Για να κλειδώσετε το πληκτρολόγιο: Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε  , και  . Όταν έχουν κλειδωθεί τα πλήκτρα, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη .

Για να ξεκλειδώσετε: Πατήστε  και .

Όταν το κλείδωμα πληκτρολογίου είναι ενεργοποιημένο, είναι δυνατή η πραγματοποίηση κλήσεων προς τον επίσημο αριθμό επείγουσας κλήσης που έχει προγραμματιστεί στη συσκευή σας.

Το άνοιγμα του καλύμματος του φακού της κάμερας απενεργοποιεί το κλείδωμα του πληκτρολογίου, αν είναι ενεργοποιημένο. Το κλείσιμο του καλύμματος του φακού της κάμερας επαναφέρει τη συσκευή στην προηγούμενη κατάσταση λειτουργίας, και το κλείδωμα του πληκτρολογίου ενεργοποιείται πάλι, σε περίπτωση που ήταν ενεργοποιημένο.

Για να ενεργοποιήσετε το φωτισμό της οθόνης, όταν το κλειδωμα πληκτρολογίου είναι ενεργοποιημένο, πατήστε .

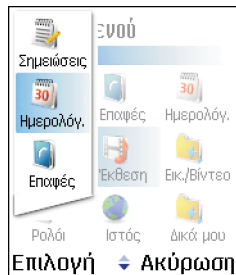
Συντομεύσεις σε κατάσταση αναμονής

- Για εναλλαγή μεταξύ εφαρμογών που είναι ανοικτές, πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο . Αν η μνήμη δεν επαρκεί, η συσκευή ενδέχεται να κλείσει ορισμένες εφαρμογές. Η συσκευή αποθηκεύει όσα δεδομένα δεν έχουν αποθηκευτεί πριν από το κλείσιμο μιας εφαρμογής.
Η εκτέλεση εφαρμογών στο παρασκήνιο αυξάνει την κατανάλωση της ισχύος της μπαταρίας και μειώνει τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας.
- Για να αλλάξετε το προφίλ, πατήστε το πλήκτρο  και επιλέξτε προφίλ.
- Για να ξεκινήσετε μια σύνδεση στον Ιστό, πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο . Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τον Ιστό, δείτε το εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής σας.

Για περισσότερες διαθέσιμες συντομεύσεις στην κατάσταση αναμονής, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης της συσκευής σας.

Συμβουλές για αποτελεσματική χρήση

- Κατά τη λήψη μιας φωτογραφίας ή εγγραφής βίντεο, πατήστε  για να ξεκινήσει η αποστολή του στοιχείου ως μήνυμα multimedia. Δεν είναι δυνατή η αποστολή βίντεο κλιπ που έχουν αποθηκευτεί σε μορφή .mp4 σε μήνυμα multimedia.
- Για να αποστείλετε το μήνυμα που συντάσσετε, πατήστε .
- Στην κατάσταση αναμονής, πατήστε  για να εμφανισθεί η λίστα με τους τελευταίους κληθέντες αριθμούς.



- Για εναλλαγή μεταξύ των προφίλ **Γενικό** και **Αθόρυβο**, πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **#** . Εάν έχετε δύο τηλεφωνικές γραμμές, με αυτήν την ενέργεια πραγματοποιείται εναλλαγή μεταξύ των δύο γραμμών.

Για περισσότερες συντομεύσεις, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης, στην ενότητα «Χρήσιμες συντομεύσεις».

Μεταφορά περιεχομένου από άλλη συσκευή

Για να χρησιμοποιήσετε την εφαρμογή **Μεταφορά**, ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης της συσκευής σας.

Το Nokia Content Copier διατίθεται στο Nokia PC Suite για την αντιγραφή περιεχομένου από συμβατό τηλέφωνο Nokia. Ανατρέξτε στο CD-ROM που παρέχεται με τη συσκευή σας. Το Nokia Content Copier υποστηρίζει πολλά μοντέλα τηλεφώνων Nokia. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις συσκευές που υποστηρίζονται από κάθε Nokia PC Suite, ανατρέξτε στις ιστοσελίδες www.nokia.com/pcsuite.

Βοήθεια

Η συσκευή σας διαθέτει λειτουργία βοήθειας, η οποία σας παρέχει οδηγίες και πληροφορίες, κατά τη χρήση της συσκευής. Για να μεταβείτε σε αυτήν από οποιαδήποτε εφαρμογή, επιλέξτε **Επιλογές > Βοήθεια**.

 **Παράδειγμα:** Για να δείτε τις οδηγίες σχετικά με τη δημιουργία μιας κάρτας επαφής, αρχίστε να δημιουργείτε μια κάρτα επαφής και επιλέξτε **Επιλογές > Βοήθεια**, ή στο κύριο μενού, επιλέξτε **Εργαλεία > Βοήθεια** και ανοίξτε τις οδηγίες για τις **Επαφές**. Όταν διαβάσετε τις οδηγίες, για να μεταβείτε από τη **Βοήθεια** στην εφαρμογή που είναι ανοικτή στο παρασκήνιο και αντιστρόφως, πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο .

Οδηγός χρήσης

Διαβάστε τον οδηγό χρήσης για να εξοικειωθείτε με το Nokia N72.

Στον οδηγό χρήσης που διατίθεται χωριστά, θα βρείτε περισσότερες λεπτομερείς πληροφορίες. Μην χρησιμοποιείτε τον παρόντα οδηγό γρήγορης εκκίνησης αντί του πλήρους οδηγού χρήσης, ο οποίος παρέχει σημαντικές πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια και τη συντήρηση.

Επισκεφτείτε την τοποθεσία www.nokia.com/support ή την τοποθεσία της Nokia στο Web για την περιοχή σας για την πιο πρόσφατη έκδοση του οδηγού χρήσης, για πρόσθετες πληροφορίες, λήψεις και υπηρεσίες που σχετίζονται με το προϊόν σας Nokia.